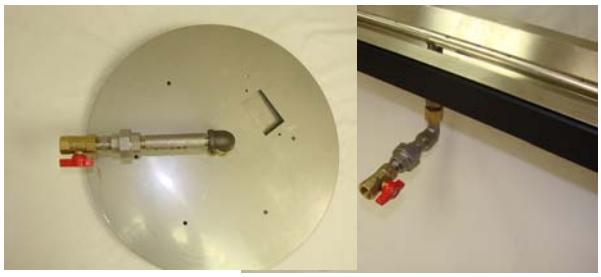
Hearth Products Controls Co
www.HPCfire.com

Manuel de sécurité pour foyer extérieur à allumage manuel

Consignes d'installation et d'entretien

Modèles sélectionnés
Homologués par
CSA International*
Conforme: ANSI Z21.97-2014
CSA 2.41-2014
Consultez le bas de cette page



Installation
L'installation de nos produits devrait être confiée à des professionnels certifiés en canalisation de gaz reconnus par les autorités locales.

Service
Nous vous recommandons de confier l'installation et l'entretien à des professionnels certifiés à titre de spécialistes des installations de gaz par le NFI (National Fireplace Institute, États-Unis).

⚠ AVERTISSEMENT: POUR UNE UTILISATION EXTÉRIEURE SEULEMENT

⚠ AVERTISSEMENT

- **Veuillez noter qu'une installation, maintenance, altération, service ou ajustement erroné pourrait causer des lésions corporelles ou des dommages matériels. Il est primordial de lire ce manuel d'instructions complètement avant l'installation, l'utilisation et l'entretien de cet appareil.**

⚠AVERTISSEMENT

- **N'entreposez pas d'essence ni aucun autre gaz ou liquide inflammable à proximité de cet appareil ou de toute autre source de chaleur.**
- **N'entreposez pas un cylindre de propane liquide déconnecté à proximité de cet appareil de cet appareil ou de toute autre source de chaleur.**

⚠ DANGER

Si vous détectez une odeur de gaz:

1) **Coupez l'alimentation en gaz.**
2) **Éteignez toutes flammes nues.**
3) **Si l'odeur persiste, éloignez-vous de l'appareil et appelez immédiatement votre fournisseur en gaz ou les services d'incendie.**

⚠ DANGER

RISQUE D'EMPOISONNEMENT AU MONOXYDE DE CARBONE

Cet appareil produit du monoxyde de carbone inodore.

Utilisez cet appareil dans un espace clos peut s'avérer fatal

Ne jamais utiliser cet appareil dans un espace clos tel un campeur, une tente, un automobile ou une maison.

INSTALLATEUR: Laissez ce manuel avec l'appareil. PROPRIÉTAIRE: Conservez ce manuel pour une référence ultérieure

*** Manuel de sécurité Select Models CSA Certified:**

Index:

1) **Informations générales**
2) **Sélection de l'emplacement**
3) **Construction de l'enceinte**
4) **Installation du foyer ('fire pit')**
5) **Médias**

Informations spécifiques du produit

6) **Liste des pièces**
7) **Installation**
8) **Fonctionnement du foyer ('fire pit')**
9) **Entretien**
10) **Dépannage**
11) **Pièces de rechange**
12) **Garantie**

1) Informations générales

Vous trouverez également ces instructions sur notre site Web : HPCfire.com

Veuillez lire les instructions du présent manuel attentivement pour éviter toutes lésions corporelles ou dommages matériels. Nous effectuons une mise à jour des instructions périodiquement. L'installateur est responsable de réviser les instructions pour s'informer des mises à jour applicables.

Les étapes énumérées:

AVERTISSEMENT: Contient des informations essentielles à l'installation et l'utilisation sécuritaires du foyer.
EXIGENCES DE LA GARANTIE: Les instructions doivent être suivies à la lettre afin d'être couvert par la garantie. La garantie sera annulée si les instructions ne sont pas respectées.
IMPORTANT: Vous trouverez des notes et conseils menant à l'utilisation sécuritaire et satisfaisante de l'appareil.

AVERTISSEMENT: L'installateur est responsable d'assurer l'installation sécuritaire de l'appareil et de transmettre le bon fonctionnement du foyer à l'utilisateur principal. Veuillez laisser ce manuel avec le propriétaire.
AVERTISSEMENT: Ne jamais modifier ou reconfigurer cet appareil de quelconque façon.
AVERTISSEMENT: Ne pas utiliser la télécommande ou la minuterie automatique avec cette gamme de produit.
AVERTISSEMENT: L'installation de nos produits devrait être confiée à des professionnels certifiés en canalisation de gaz reconnus par les autorités locales. Nous vous recommandons de confier l'installation et l'entretien à des professionnels certifiés à titre de spécialistes d'installation en canalisation de gaz par le NFI (National Fireplace Institute, États-Unis) ou par WETT (Wood Energy Technical Training) au Canada. Il est primordial pour l'installateur de lire ce manuel d'instructions attentivement avant l'installation, l'utilisation et l'entretien de l'appareil pour en assurer le fonctionnement sécuritaire. Hearth Products Controls n'est pas responsable de vos actions.
AVERTISSEMENT: Ce produit n'est pas conçu pour allumer du bois ou autres produits combustibles.
AVERTISSEMENT: Ce produit doit être raccorder à une tuyauterie fixe permanente, et non un réservoir de propane indépendant amovible.
AVERTISSEMENT: Il est de la responsabilité de l'installateur de suivre

- Système de tuyauterie fixe : *National Fuel Gas Code*, *ANSI Z223.1/NFPA 54* ou *International Fuel Gas Code.*
- Mise à la terre électrique: *National Electrical Code, ANSI/NFPA 70*.
- Locales Codes

AVERTISSEMENT: N'utilisez que le type de gaz/carburant autorisé pour ce foyer. Consultez le fiche signalétique sur la boite de contrôles du foyer. Vérifiez le type et la pression du gaz/carburant. Ne jamais utiliser de carburant alternatif, y compris des bio-carburants, de l'éthanol, de l'essence à briquet, ou tout autre carburant.

La pression et le type de gaz doivent être vérifiés avant l'installation et l'utilisation de l'appareil.

- Foyer au gaz naturel :
  Pression d'alimentation: Minimum: 3.5" W.C.; Maximum: 7.0" W.C.
- Foyer au gaz propane liquide:
  Pression d'alimentation: Minimum: 8.0" W.C.; Maximum: 11.0" W.C.

2) Sélection de l'emplacement

AVERTISSEMENT: Sachez que le foyer, kit d'allumage, allumage par étincelle, système d'allumage électrique et par veilleuse ne sont approuvés que pour un usage extérieur.
AVERTISSEMENT: Chaque appareil doit avoir une soupape d'arrêt située à l'extérieur du foyer pour y faciliter l'accès en cas d'urgence ou lors de l'entretien régulier.
AVERTISSEMENT: Sélectionnez un endroit fréquenté lorsque le foyer fonctionne. Ne jamais opérer le foyer sans supervision, et ne jamais laisser une autre personne opérer le foyer sans d'abord lui transmettre le bon fonctionnement et les mesures d'urgence du foyer.
AVERTISSEMENT: Les enfants et les adultes doivent être avertis des dangers liés aux températures de surface élevées. Il est recommandé de rester éloigné du foyer pour éviter des brûlures et l'inflammation de matières combustibles, tels des vêtements.
AVERTISSEMENT: Les jeunes enfants doivent être supervisés lorsqu'ils se trouvent à proximité du foyer.
AVERTISSEMENT: Ne placez pas de vêtements ou de matières combustibles sur le foyer et/ou près du foyer.
AVERTISSEMENT: Ces foyers génèrent de très fortes chaleurs et une température de surfaces très élevée. Les matières combustibles doivent être placées loin du foyer pour éviter un risque d'inflammation.
IMPORTANT: Éloignez les matériaux tels le granite, le marbre, et autres pierres denses de la chaleur et des flammes pour en éviter la fissuration. Le manufacturier n'est pas responsable des dommages.

Dégagements du foyer – Référez-vous aux diagrammes 1 et 2 situés à la fin du document

Boitier de valve inférieure (lorsque applicable)	2" Pour le drainage
Dégagements latéraux (côtés)	48" À partir de l'appareil ou de matières combustibles
Hauteur libre	Référez-vous aux diagrammes 1 et 2 situés

- Sélectionnez un emplacement bénéficiant d'un drainage adéquat.
- Choisissez un endroit vous permettant d'accéder facilement à l'installation et l'entretien du foyer.
- Choisissez un emplacement qui permet un dégagement horizontal adéquat. De cette façon, il est possible de profiter du foyer en gardant une distance sécuritaire des flammes et de la chaleur.

3) Construction de l'enceinte

AVERTISSEMENT: Chaque appareil doit avoir une soupape d'arrêt située à l'extérieur du foyer pour y faciliter l'accès en cas d'urgence ou lors de l'entretien régulier.
AVERTISSEMENT: Les matériaux réfractaires et la construction du foyer doivent convenir aux besoins d'alimentation en gaz, de l'enceinte et d'alimentation électrique.
AVERTISSEMENT: L'enceinte doit compter au moins un (1) évent sur deux (2) côtés opposés, pour un total de deux (2) évents d'au moins 18'' carrés chacun (exemple : 3'' x 6'', ou plus grand). La ventilation permet à la chaleur et/ou au carburant résiduel de s'échapper. Un surchauffage peut causer des dommages aux composants internes du foyer. Certaines enceintes nécessiteront plus d'espaces et de matériels dépendant de la fréquence d'utilisation du foyer. Les évents pourraient également servir de drains s'ils sont placés à la base du mur latéral.

2 x évents

AVERTISSEMENT: Ne pas remplir l'espace libre de l'enceinte entourant le boitier à soupape de matériaux (gravier, pierres concassées, béton, etc.) Un dégagement minimal de 2'' sous le boitier de soupapes est nécessaire à la ventilation adéquate de l'unité.
AVERTISSEMENT: Sélectionnez des matériaux non-combustibles pour l'installation initiale et la durée de vie du foyer.
AVERTISSEMENT: Le foyer devrait être encastré à 2.25'' du haut de l'enceinte pour éviter que la flamme ne soit éteinte. Si possible, nous vous recommandons un dégagement de 4'' à 6'' du haut de l'enceinte.
EXIGENCE DE LA GARANTIE: L'enceinte doit être construite sur une surface stable. Le foyer doit être soutenu par le plateau de support et non le boitier de contrôles/soupape. Pour ce qui est des modèles munis de système d'allumage électrique, le boitier de contrôles/soupape doit être au-dessus du sol. Un système de drainage adéquat doit être en place pour éviter que les commandes à l'intérieur du boitier ne soient endommagées.

- Assurez-vous que la structure soit au niveau. Nous recommandons d'employer un collier d'installation (optionnel) cimenté dans l'encadrement.
- HPC recommande que le rebord du plateau (où se trouve le brûleur) soit placé dans l'auge telle qu'illustré ci-dessous. Il est impossible pour HPC de garantir que les rebords de tous les produits resteront plats. Il est possible que la chaleur altère et gondole les rebords.

IMPORTANT: Le produit doit être accessible pour en assurer ton entretien.

Installation
L'installation de nos produits devrait être confiée à des installateurs professionnels certifiés en canalisation de gaz reconnus par les autorités locales

4) Installation du foyer

AVERTISSEMENT: Nous vous recommandons de confier l'installation et l'entretien à un professionnel certifié à titre de spécialistes en installation de canalisation de gaz

AVERTISSEMENT: Nous vous recommandons de confier l'entretien annuel de nos produits à un professionnel certifié par le National Fireplace Institute (NFI) au États-Unis, et par WETT (Wood Energy Technical Training) au Canada.

AVERTISSEMENT: Référez-vous à la plaque signalétique de l'appareil pour confirmer que vous employez le type de gaz désigné à l'appareil – soit le gaz naturel ou le propane liquide. Ne jamais utiliser de gaz naturel sur un appareil conçu pour le PL, et vice versa.

AVERTISSEMENT: Déconnectez le foyer de l'alimentation en gaz lors d'une vérification de fuite de pression pour éviter des dommages potentiels.

AVERTISSEMENT: L'installateur est responsable du dimensionnement convenable des conduites de gaz. Une installation adéquate permettra à l'appareil de recevoir l'alimentation en BTU maximale.

AVERTISSEMENT: Essai à chaud – L'installateur certifié est responsable de vérifier toutes les connections pour des fuites gaz existantes.

AVERTISSEMENT: Il est important de lire et suivre les instructions de la section 5 avant de remplir la cuvette du foyer de pierres de lave et/ou de pierres vitrées décoratives.

AVERTISSEMENT: Connections de la plomberie de gaz : N'utilisez qu'une pâte à joints ou un adhésif résistant à toutes formes de gaz. Appliquez de la pâte à joints aux raccords de tuyauterie mâles – NE PAS appliquer sur des raccords À ÉVASEMENT. Assurez-vous de resserrez chaque joint adéquatement.

AVERTISSEMENT: Cette mise en garde s'applique aux systèmes avec boitiers à soupapes détachés ou prolongés. L'espace dans lequel le boitier est installé doit se conformer à toutes les exigences d'installation, construction, ventilation, et se soumettre aux normes locales. : Si les instructions du présent manuel ne sont pas suivies à la lettre, un incendie ou une explosion pourrait s'ensuivre et causer des dommages matériels, des lésions corporelles et/ou des pertes de vie.

EXIGENCES DE LA GARANTIE : La garantie est annulée si le produit est modifié d'une quelconque façon.

- Vous trouverez les fiches techniques du produit relatant au dimensionnement de votre foyer sur notre site Web.
- Prévoir l'installation de l'appareil bien avant la date d'utilisation anticipé. Ce lapse de temps permettra l'installation et l'entretien du foyer par un technicien qualifié.
- Purgez l'air des conduites de gaz.
- Effectuez chaque test de fuite avec un détecteur de fuite ou une substance réagissant aux fuites.
- Vérifiez que le type de gaz et la pression soient adéquats.
- Effectuez un test de fuite sur l'alimentation en gaz principale. Réparez les fuites au besoin.
- Coupez l'alimentation en gaz et le courant électrique au foyer.
- Raccordez le foyer à l'alimentation en gaz principale.
- Rétablissez l'alimentation en gaz et vérifiez qu'il n'y ait pas de fuites à chaque raccord d'entrée. Réparez les fuites au besoin.
- Positionnez le foyer de façon sécuritaire en le positionnant de manière à pouvoir tester chaque raccord.
- Allumez le foyer. Il se peut que le foyer prenne quelques essais avant de purger l'air des conduites de gaz.
- Une fois le foyer allumé, effectuez un test de fuite sur chaque raccord. Réparez au besoin.
- Éteignez le foyer et laissez-le refroidir.
- Appliquez les médias tel que décrit dans la section 5.
- Rallumez le foyer et effectuez un test de fuite avec les médias bien en place. Si une fuite est détecté, vérifiez le placement adéquat des médias et réparez au besoin.
- Ajustez l'intensité de la flamme après l'installation de la valve d'ajustement. Ne jamais altérer la configuration initiale du produit.
- Installez le foyer dans l'enceinte tel que convenu dans la section 3.
- Vérifiez le bon fonctionnement et l'éclairage de l'unité.
- Prenez le temps de réviser le manuel d'instructions avec le propriétaire tout en lui indiquant de ne pas changer et/ou modifier le foyer ou les médias.
- Laissez le manuel avec le propriétaire/utilisateur principal.

IMPORTANT: Apposez l'autocollant 'Start Up' et 'Shutdown' dans un endroit sec et visible près de la valve de commande du brûleur.

5) Médias

⚠ **AVERTISSEMENT: UTILISATION DE MÉDIAS VITRÉS AVEC GAZ PROPANE LIQUIDE : LORSQUE VOUS UTILISEZ DES PIERRES DÉCORATIVES VITRÉES, APPLIQUEZ JUSTE ASSEZ DE PIERRES POUR COUVRIR LE BRÛLEUR. L'APPLICATION DE PLUS DE 1/2'' PEUT OCCASIONNER UNE SURPRESSION RÉSULTANT EN UNE FUITE DE GAZ. CETTE FUITE PEUT CAUSER UNE ACCUMULATION DE GAZ PROPANE SOUS LE FOYER.**

⚠ **AVERTISSEMENT: UTILISATION DE MÉDIAS VITRÉES AVEC GAZ PROPANE LIQUIDE : L'UNITÉ DOIT ÊTRE TESTÉ AVEC LES MÉDIAS SUR LE BRÛLEUR POUR CONFIRMER QU'IL N'Y AIT PAS DE SURPRESSION CAUSANT UNE FUITE DE GAZ DU VENTURI. EN L'ABSENCE D'UNE PORTE D'ACCÈS, VÉRIFIEZ QU'IL N'Y AIT PAS DE FUITE AVANT D'INSTALLER LE FOYER DANS L'ENCEINTE.**

AVERTISSEMENT: Les médias de pierres vitrées doivent être convenablement placés au-dessus du bruleur pour assurer une combustion adéquate.

EXIGENCES DE LA GARANTIE : Ne jamais installer de mailles de filet ou d'écran sous les médias vitrés.

IMPORTANT: Les médias de pierres vitrées affectent énormément le motif des flammes. À noter qu'un motif de flammes inhabituel pourrait endommager l'enceinte du foyer. Ces dommages ne sont pas couverts par la garantie.

Application de pierres de lave et de pierres vitrées

Veuillez suivre les instructions ci-dessous pour finaliser l'installation du foyer.

Application de pierres de lave seulement

1) Installez votre foyer selon les instructions du manuel.

2) Appliquez suffisamment de pierres de lave pour SIMPLEMENT couvrir l'anneau et le plateau – moins de 2" au-dessus de l'anneau de feu.

Application de pierres vitrées décoratives

1) Installez votre foyer selon les instructions du manuel.

2) Remplissez le plateau de pierres vitrées. Couvrir le brûleur avec 1/8'' à 1/4'' de pierres vitrées. Ne pas trop remplir de vitre. Tous les appareils à gaz propane liquide doivent être vérifiés pour une surpression suivant l'installation des médias vitrés. Une mauvaise vérification pourrait occasionner des lésions corporelles ou des dommages matériels.

6) Liste des pièces

1) **Foyer extérieur à allumage manuel**
2) **Pierres de lave**
3) **Instructions**

7) Installation

Installation
L'installation de nos produits devrait être confiée à des installateurs professionnels certifiés en canalisation de gaz reconnus par les autorités locales

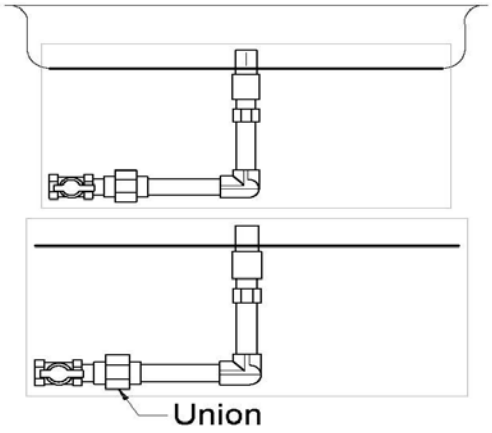
AVERTISSEMENT: La certification du produit est annulée si la configuration du produit est altérée.

1. Veuillez lire et suivre toutes les instructions.
2. Prévoyez un panneau d'accès à la soupape de commande du brûleur.
3. Installez l'appareil dans l'enceinte tel qu'indiqué dans la section 3.
4. Raccordez l'alimentation en gaz à la soupape d'entrée.
5. Vérifiez qu'il n'y ait aucune fuite auprès raccords et connections de tuyauterie.
6. Pour modèles à gaz propane liquide : Vérifiez qu'il n'y ait pas de surpression une fois les médias en place. Il se peut que vous deviez effectuer la vérification avant d'installer le foyer dans l'enceinte.

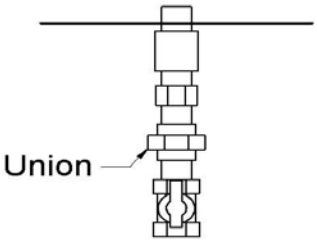
Configuration approximative du produit standard

Autres configurations disponibles sur demande – Configurations peuvent changer sans préavis

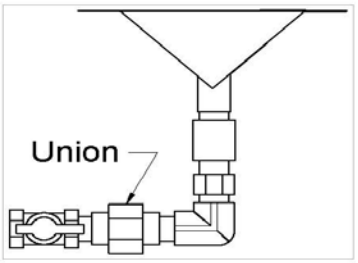
Toutes les unités avec auge



Match Lit 8"



Short Side Trough Units



Refer To Cut Sheets For Dimensions

8) Fonctionnement du foyer

AVERTISSEMENT: Avant l'utilisation, inspectez tous les raccords de tuyauterie pour des fuites de gaz. N'utilisez pas le foyer si vous trouvez une fuite de gaz. Si vous soupçonnez une fuite de gaz, coupez l'alimentation en gaz principal et réparez la fuite immédiatement.

AVERTISSEMENT: Ne pas vous asseoir dans l'enceinte du foyer. Des fortes rafales de vent peuvent rendre les flammes imprévisibles. Éteindre l'alimentation en gaz en cas de forts vents pour éviter lésions corporelles et dommages matériels.

AVERTISSEMENT: N'utilisez pas le foyer si une quelconque partie de l'appareil a été submergée dans l'eau. Contactez immédiatement un installateur professionnel certifié.

AVERTISSEMENT: N'utilisez jamais de matériel non-poreux retenant de l'humidité tels le gravier, des cailloux, roches de rivière, etc. L'humidité emprisonnée à l'intérieur de la matière bouille et provoque une fracture. Ce matériel n'est pas suffisamment poreux pour permettre à la valeur de s'échapper. Les éclaboussures peuvent causer des lésions corporelles et/ou des dommages matériels.

AVERTISSEMENT: Ne pas brûler de combustible solide dans le foyer. Vous devriez également garder toutes feuilles, branches, bois, papier, vêtement, nourriture éloignés du foyer. Assurez-vous qu'il n'y ait pas de végétation ou d'autres objets organiques sur le dessus ou les côtés du foyer. Référez-vous à la section 2 (Sélection de l'emplacement) pour plus d'informations.

AVERTISSEMENT: Si les pierres de lave sont mouillées, permettez au foyer de brûler pendant au moins 45 minutes avant de vous en approcher à moins de 15 pieds.

AVERTISSEMENT: Coupez l'alimentation en gaz lorsque le foyer est inactif.

EXIGENCES DE LA GARANTIE: **Toujours** recouvrir le foyer lorsqu'il n'est pas utilisé.

IMPORTANT: Mise en marche initiale: La purgation d'air des conduites de gaz après l'installation du système est nécessaire.

Allumage avec allume-feu

1. ARRÊTER! Lire les consignes de sécurité 'Que faire si vous détectez une odeur de gaz' (pg.1).
2. S'assurer que le démarrage soit sécuritaire en éloignant toutes personnes et débris autour de l'appareil puis en retirant les couverts.
3. Placer l'allume-feu ou l'allumette enflammée sur le foyer.
4. Ouvrir doucement la soupape à gaz 'ON'.
5. Retirer l'allume feu ou l'allumette une fois le foyer allumé.
6. Ajuster la flamme à l'intensité désirée.
7. Fermer la soupape si le brûleur ne s'enflamme pas. Laisser le gaz se dissiper et répéter étapes 3-7.
8. Ne jamais altérer le foyer.
9. S'assurer qu'un adulte responsable connaissant les mesures d'arrêt d'urgence surveille l'appareil, les enfants et adultes entourant le foyer en tout temps.
10. Ne pas placer de matériaux inflammables sur ou à proximité du foyer.

Ce produit ne doit pas être connecté à un réservoir. Il doit être connecté à un système d'alimentation de tuyauterie fixe.

Fermeture avec allume-feu

1. Fermer le gaz à 'OFF'
2. Refroidir le foyer puis le couvrir.
    1.

9) Entretien

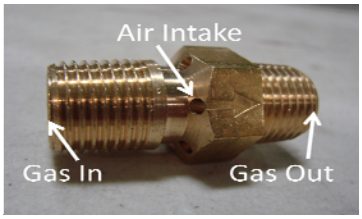
Service

Nous vous recommandons de confier l'installation et l'entretien à des professionnels certifiés à titre de spécialistes des installations de gaz par le NFI (National Fireplace Institute, États-Unis).

AVERTISSEMENT: Tous dispositif et grille de protection retirés pour l'entretien de l'appareil doivent être replacés avant de rallumage du foyer.

AVERTISSEMENT: L'installation et les réparations doivent être effectuées par un installateur professionnel certifié. Ces foyers devraient être inspectés avant l'utilisation initiale et à chaque année subséquente par un installateur professionnel certifié.

AVERTISSEMENT: Assurez-vous que l'alimentation en gaz et le courant électrique (si applicable) soient coupés, et que le foyer soit froid avant l'entretien.



- Toujours recouvrir le foyer lorsqu'il n'est pas utilisé
- Vérifier régulièrement qu'il n'y ait pas de nids d'insectes dans l'ouverture principale, l'avaloir ou du venturi de chaque brûleur. Nettoyer ces sections régulièrement pour éviter que l'enceinte ne se remplisse de gaz pouvant ainsi causer des lésions corporelles et dommages matériels. Le bon fonctionnement de cet appareil exige une inspection régulière par un technicien qualifié.
- Gardez tous débris éloignés du foyer – nettoyez-le au besoin.
- Nettoyage de l'anneau: (1 fois / année). Vous devrez nettoyer les trous du brûleur si la flamme prend une forme inhabituelle ou un comportement imprévisible, ou si le brûleur ne s'allume pas convenablement. L'appareil peut être nettoyé en retirant doucement les médias pour accéder au brûleur. Brossez doucement pour enlever la poussière, des toiles d'araignée, et des particules déposées sur la base. Brossez ensuite les bûches et l'anneau du brûleur. Si vous remarquez des endommagements, contactez votre fournisseur pour remplacer l'anneau.

10) Dépannage

Vous trouverez ci-dessous quelques causes potentielles et des mesures correctives aux symptômes indiquées en caractères gras. Veuillez contacter votre fournisseur ou un installateur professionnel certifié pour l'entretien et les réparations de l'unité.

Vous trouverez ci-dessous quelques causes potentielles et des mesures correctives aux symptômes indiquées en caractères gras. Si vous ne trouvez toujours pas une solution au problème, contactez votre fournisseur ou un installateur professionnel certifié pour l'entretien et les réparations de l'unité.

Ne s'allume pas	
1. Il y a de l'air dans la conduite de gaz.	Tentez à quelques reprises de partir l'appareil pour en purger l'air de la conduite de gaz.
2. Débris dans la conduite de gaz.	Confirmez que la conduite est sans obstruction/propre (isolant, saleté, plastique, scellant de tuyauterie excessif, etc...)
3. Pression du gaz erronée .	Confirmez la pression nécessaire dans la section 1.
Ne reste pas allumé	
1. Pression du gaz erronée .	Confirmez la pression nécessaire dans la section 1.
2. Médias décoratifs mal placés.	Révisez Médias dans la section 5.
Bruit	
1. Sifflement	Changez la canalisation de la ligne flexible.

11) Pièces de rechange

Veuillez consulter la liste de pièces de rechange au besoin. Contactez votre fournisseur pour ces pièces – si vous n'êtes pas certain de la pièce nécessaire, contactez HPC et nous serons heureux de vous assister.

Composant / # du modèle	MLFPK-8	MLFPK-18	MLFPK-19	MLFPK-24	MLFPK-25	MLFPK-24TRGH	MLFPK-36TRGH	MLFPK-48TRGH	MLFPK 18 SQ
Anneau de feu	FRS 6	FRS 12	FRS 12	FRS18 EE	FRS18 EE	TBSS-24	TBSS-36	TBSS-48	FRSSQ12x12
Plateau	571-8	571-18	570-19	571-24	570-24	LFPSS-24	LFPSS-36	LFPSS-48	571 18 SQ
Soupape	226	226	226	226	226	226	226	226	226

Composant / # du modèle	Penta 13 MLFPK	Penta 18 MLFPK	Penta 19 MLFPK	Penta 24 MLFPK	Penta 25 MLFPK	MLFPK 24x12-H	MLFPK 30x12-H	MLFPK 36x14-H
Anneau de feu	Penta12	Penta 12	Penta 12	Penta 18	Penta 18	HBSB 18x6	HBSB 24x6	HBSB 30x8
Plateau	570-13	571-18	570-19	571-24	570-24	57024x12	57030x12	57036x14
Soupape	226	226	226	226	226	226	226	226

12) Garantie

Garantie limitée

La compagnie Hearth Products Controls (HPC) garantie les foyers HWI des défauts de fabrication empêchant le fonctionnement sécuritaire et approprié de l'appareil comme suit :

- **Composants électriques, soupape à gaz et assemblage de veilleuse : Commercial-6mois; Résidentiel- 1 an**
- **Plateau en acier inoxydable, anneau de feu et boitier de soupape : Commercial -1an; Résidentiel- 3ans**

Cette garantie débute à la date de l'achat initial / expédition de HPC FOB Dayton, Ohio.

Cette garantie couvre les pièces et la main d'œuvre HPC. Le produit défectueux doit être renvoyé à HPC avec une Autorisation de retour de marchandise (ARM) émis par HPC pour le dit produit, ou toute information supplémentaire sur la défectuosité et la réclamation.

La garantie ne couvre pas les items ayant été endommagés par le surchauffage, des modifications, l'abus, ou un mauvais entreposage.

Veuillez noter que tous les frais de main d'œuvre et d'entretien relié à l'installation et l'utilisation de l'unité ne sont pas couverts par la garantie.

Cette garantie exclut les déclarations occasionnant des dépenses conséquentes, indirectes et collatérales entraînées par les défectuosités du produit et la récupération de la garantie.

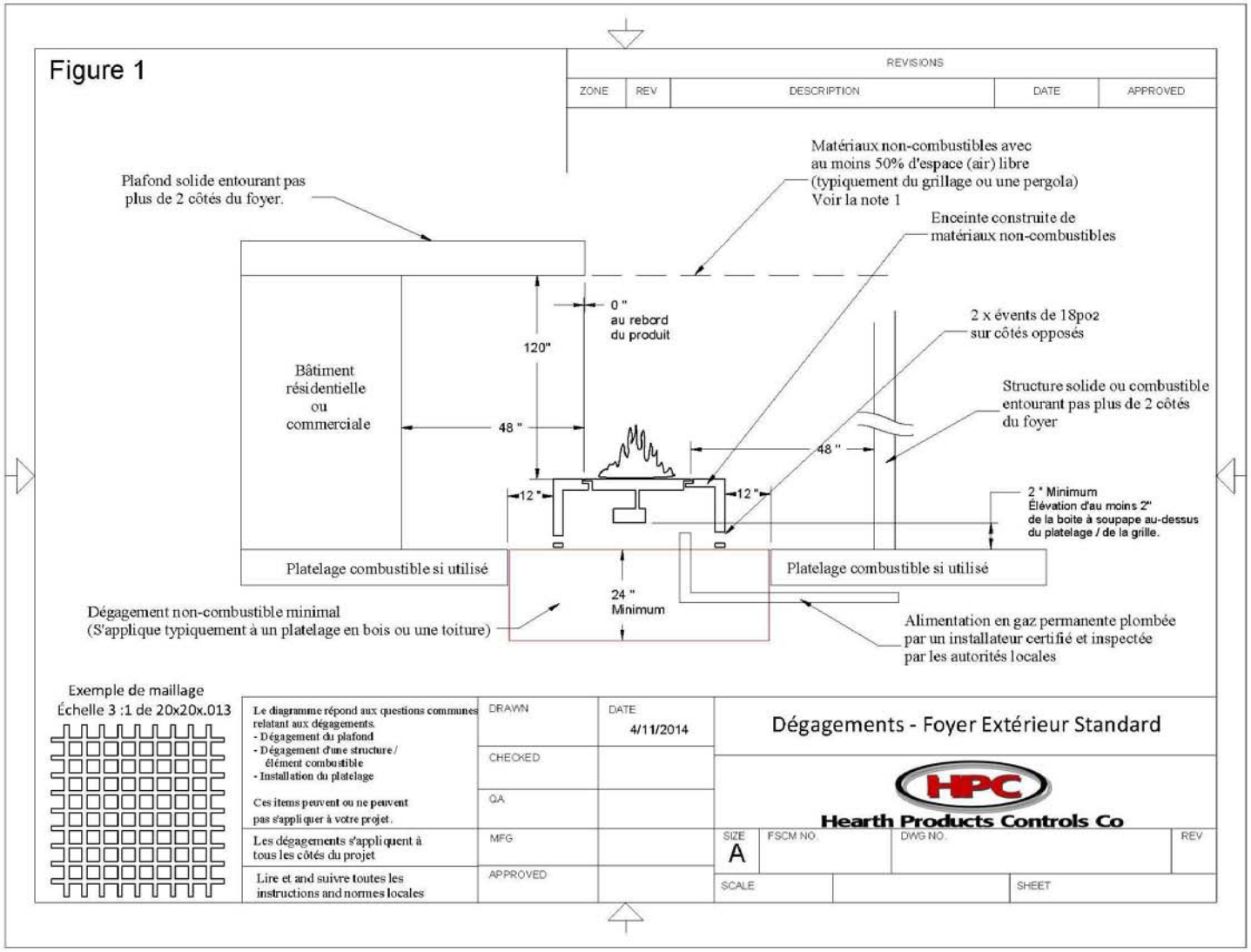
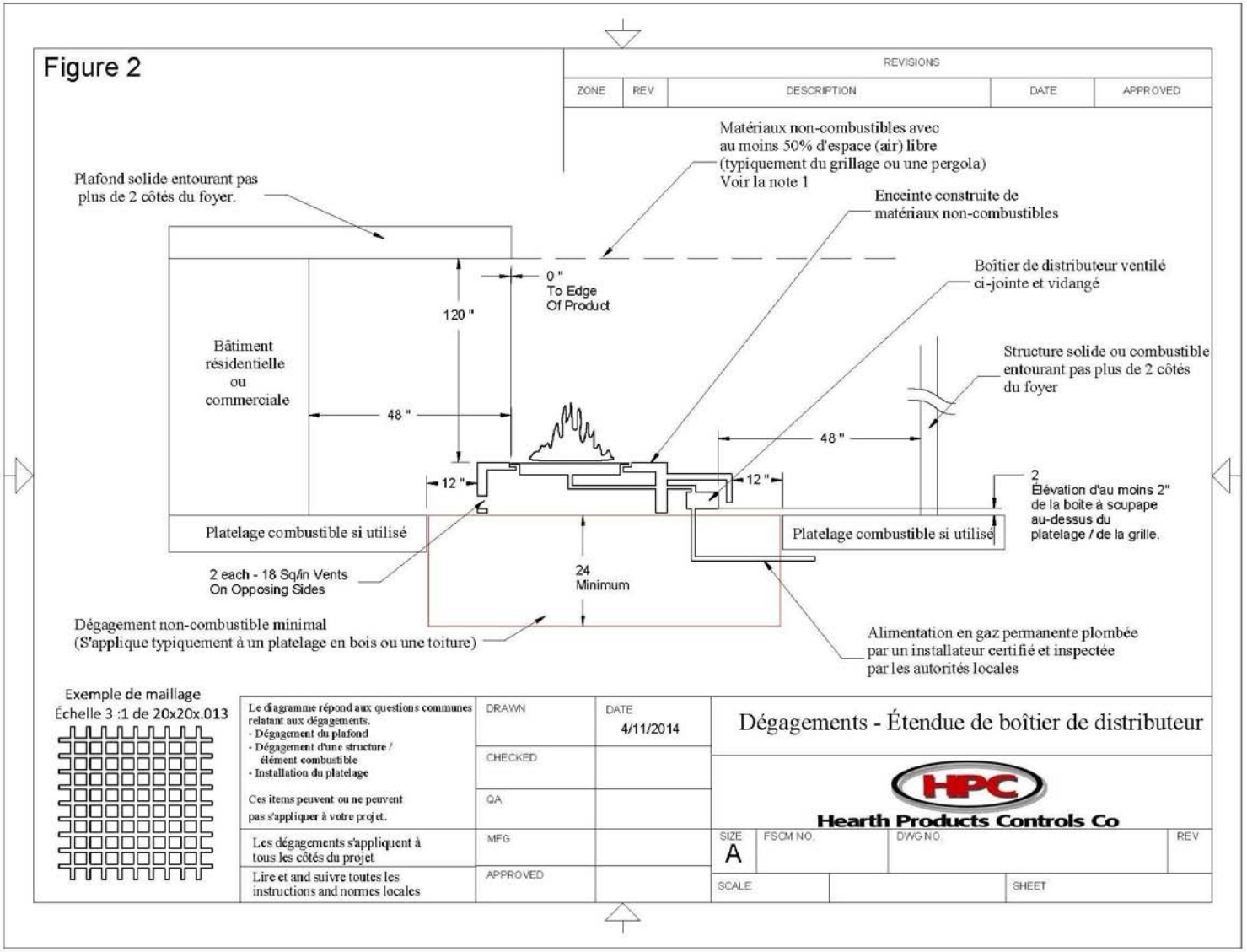


Figure 1
REVISIONS
ZONE
REV
DESCRIPTION
DATE
APPROVED
Plafond solide entourant pas plus de 2 côtés du foyer.
Matériaux non-combustibles avec au moins 50% d'espace (air) libre (typiquement du grillage ou une pergola) Voir la note 1
Enceinte construite de matériaux non-combustibles
0 " au rebord du produit
120"
2 x évents de 18po2 sur côtés opposés
Bâtiment résidentielle ou commerciale
48 "
Structure solide ou combustible entourant pas plus de 2 côtés du foyer
48 "
12 "
12 "
2 " Minimum Élévation d'au moins 2" de la boite à soupape au-dessus du platelage / de la grille.
Platelage combustible si utilisé
Platelage combustible si utilisé
24 " Minimum
Dégagement non-combustible minimal (S'applique typiquement à un platelage en bois ou une toiture)
Alimentation en gaz permanente plombée par un installateur certifié et inspectée par les autorités locales
Exemple de maillage
Échelle 3 :1 de 20x20x.013
Le diagramme répond aux questions communes relatant aux dégagements.
- Dégagement du plafond
- Dégagement d'une structure / élément combustible
- Installation du platelage
Ces items peuvent ou ne peuvent pas s'appliquer à votre projet.
Les dégagements s'appliquent à tous les côtés du projet
Lire et and suivre toutes les instructions and normes locales
DRAWN
DATE
4/11/2014
CHECKED
QA
MFG
APPROVED
Dégagements - Foyer Extérieur Standard
HPC
Hearth Products Controls Co
SIZE
A
FSCM NO.
DWG NO.
REV
SCALE
SHEET

Note 1 : 50% d'espace (air) libre

Épaisseur de maillage pour grillage non-combustible de 20x20x.013 ou plus grossier. (Plus d'espace ouvert)

Estimez qu'un espace d'air libre sera nécessaire pour tout revêtement non-combustible.



Note 1 : 50% d'espace (air) libre

Épaisseur de maillage pour grillage non-combustible de 20x20x.013 ou plus grossier. (Plus d'espace ouvert)

Estimez qu'un espace d'air libre sera nécessaire pour tout revêtement non-combustible.